



Trường Tiểu học Toyama Quận Shinjuku



Kỳ nghỉ hè bắt đầu từ ngày mai!

Hôm nay, Học kỳ 1 đã kết thúc một cách tốt đẹp. Nhà trường xin chân thành cảm ơn sự thấu hiểu và hợp tác của Quý phụ huynh về mọi mặt. Chúng tôi tin rằng qua Ngày hội thể thao và các buổi tham quan lớp học, quý vị đã được tận mắt chứng kiến sự trưởng thành của các con.

Kể từ ngày mai, các con sẽ chính thức bước vào Kỳ nghỉ hè dài ngày. Xin vui lòng trao đổi cùng con tại nhà để biến thời gian này thành một cơ hội tuyệt vời cho con thử sức với những điều mới mà ngày thường chưa có dịp thực hiện. Ngoài ra, xin hãy khuyến khích các con giúp đỡ việc nhà nhé! Dù thời tiết nắng nóng vẫn tiếp diễn, nhà trường rất mong gặp lại học sinh toàn trường vào ngày đầu tiên của Học kỳ 2 (ngày 1 tháng 9) trong tình trạng khỏe mạnh, không bị tai nạn hay chấn thương.

Thông báo từ các khối lớp ở mặt sau

Lễ khai giảng Học kỳ 2

Thời gian Ngày 1 tháng 9 (thứ Ba)

Mang cặp Randoseru đi học

«Đồ dùng mang theo»

- ☐ Bút viết ☐ Sổ liên lạc ☐ Mũ trùm đầu ☐ Khăn lau (1 cái) (Khăn mới. Vui lòng ghi tên.)
☐ Giày mang trong nhà ☐ Hộp đựng đồ ☐ Bài tập hè ☐ Máy tính bảng ☐ Mũ đồng phục trường
☐ Áo Kyushoku (Người phụ trách bữa trưa ngày cuối Học kỳ 1) ☐ Túi Kyushoku (Khăn trải • Khẩu trang)

※Các đồ dùng khác ngoài các món kể trên, vui lòng đọc phần thông báo của từng khối lớp ở mặt sau.

☆Đối với hộp đồ dùng thủ công và bộ dụng cụ vẽ màu, vui lòng **sắp xếp lại gọn gàng trong thời gian nghỉ hè, bổ sung những món còn thiếu.**

☆Nếu giày đi trong nhà hoặc quần áo thể dục bị chật, xin vui lòng mua thay thế bằng đồ mới.

☆Những vật dụng sẽ tiếp tục sử dụng lâu dài về sau như ống thổi của Harmonica hay sáo Recorder, vui lòng vệ sinh sạch sẽ và bảo quản cẩn thận.

Thời khóa biểu đầu Học kỳ 2 (Tháng 9)

Thứ Ba	Thứ Tư	Thứ Năm	Thứ Sáu
Ngày 1 tháng 9 Thời khóa biểu B Lễ khai giảng Hướng dẫn an toàn Bắt đầu bữa trưa Ủy viên hội (Tiết 5) Khối 1 - 4 học 4 tiết Bắt đầu hướng dẫn Manabi	Ngày 2 tháng 9 Thời khóa biểu B Buổi tập huấn dành cho phụ huynh có con học lớp hỗ trợ đặc biệt Tham quan thực tế môn Xã hội của Khối 6	Ngày 3 tháng 9 Thời khóa biểu A Học buổi sáng Đo chiều cao cân nặng Khối 3 • 4	Ngày 4 tháng 9 Thời khóa biểu B Đo chiều cao cân nặng Khối 5 • 6 Lớp học thưởng thức âm nhạc Everly (Khối 1 • 2 • 3 Tiết 3)
12:55 (Khối 1 – 4) 13:55 (Khối 5 • 6)	13:55 (Khối 1 • 2) 14:45 (Khối 3 – 6)	14:20 (Khối 1 • 2) 15:10 (Khối 3 – 6)	13:55 (Khối 1 • 2) 14:45 (Khối 3 – 6)